

## Dichiarazione di non discriminazione

### La discriminazione è vietata dalla legge

NJ FamilyCare rispetta le leggi federali vigenti in materia di diritti civili e non discrimina sulla base di etnia, colore, nazionalità, genere, età o disabilità. NJ FamilyCare non esclude alcuna persona né tratta le persone in modo diverso a causa di etnia, colore, nazionalità, genere, età o disabilità.

#### **NJ FamilyCare:**

- Offre aiuti e servizi alle persone affette da disabilità affinché possano comunicare efficacemente con noi, fornendo:
  - Interpreti professionali di lingue dei segni
  - Informazioni scritte in formati alternativi (a caratteri grandi, audio, formati elettronici accessibili, altri formati)
- Offre servizi gratuiti di interpretariato e traduzione per le persone la cui lingua madre non è l'inglese, fornendo:
  - Interpreti professionali
  - Informazioni scritte in altre lingue

Per usufruire di questi servizi, la invitiamo a contattare il numero 1-800-701-0710 (TTY: 1-800-701-0720).

Se ritiene che NJ FamilyCare non abbia fornito questi servizi come indicato o abbia discriminato in qualsiasi modo sulla base di etnia, colore, nazionalità, genere, età o disabilità, può presentare un reclamo al NJ FamilyCare Civil Rights Coordinator (Garante dei diritti civili) tramite: NJ Civil Rights Coordinator, NJ Department of Human Services, Office of Legal and Regulatory Affairs, P.O. Box 700, Trenton, NJ 08625-0700, 609-777-2026, [DHS-CO.OLRA@dhs.state.nj.us](mailto:DHS-CO.OLRA@dhs.state.nj.us). Se ha bisogno di aiuto per presentare il reclamo, il Civil Rights Coordinator (Garante dei diritti civili) è a sua disposizione.

Un reclamo per violazione dei diritti civili può inoltre essere presentato in modalità elettronica presso l'U.S. Department of Health and Human Services, Office for Civil Rights, attraverso il portale dei reclami di detto ufficio accedendo al sito <https://ocrportal.hhs.gov/ocr/portal/lobby.jsf>, oppure per posta o per telefono:

U.S. Department of Health and Human Services  
SW, Room 509F, HHH Building  
200 Independence Avenue  
Washington, D.C. 20201

1-800-368-1019, 1-800-537-7697 (TDD)

I moduli dei reclami dell'U.S. Department of Health and Human Services sono disponibili sul sito <http://www.hhs.gov/ocr/office/file/index.html>.

Se lei parla un'altra lingua, sono disponibili servizi gratuiti di interpretariato e traduzione chiamando il numero 1-800-701-0710 (TTY: 1-800-701-0720).